



MONOBLOCCO RTS 1200

MONOBLOCCO RIEMPIMENTO E TAPPATURA BOTTIGLIE IN VETRO CILINDRICHE, TAPPO RASO E SILICONE
MONOBLOC FOR CYLINDRICAL GLASS BOTTLE FILLING AND CORKING WITH NATURAL AND SILICONE CORK

RTS 1200 è un monoblocco compatto per il riempimento e la tappatura delle bottiglie.

La versione standard del monoblocco è costituita da una riempitrice con otto rubinetti, una tappatrice per tappi raso, un sistema di convogliamento per bottiglie cilindriche.

La riempitrice utilizza il sistema a caduta del liquido, ideali per i liquidi alcolici; il gruppo superiore con la vasca ed i rubinetti è regolabile in altezza mediante manovella.

La tappatrice alimenta i tappi mediante una tramoggia e li inserisce automaticamente nel collo delle bottiglie. Il sistema di convogliamento permette, mediante rapida sostituzione delle attrezzature (stella ingresso e stella uscita della riempitrice, stella centrale della tappatrice, ringhiere e convogliatori controstelle), di ospitare le bottiglie di vario formato.

Il basamento e tutte le parti che vengono a contatto con il prodotto sono realizzate in ACCIAIO INOX AISI 304. Il riparo antinfortunistico e le sicurezze presenti rendono la macchina sicura in conformità alle normative CEE.

The monobloc RTS 1200 is a compact machine for filling and corking bottles.

The standard version of the monobloc comprises a bottling machine with eight corks, a corking machine for cork stoppers and conveying for cylindrical bottles. The bottling machine implements a liquid falling system, which is ideal for alcoholic liquids; the upper unit with the tank and corks is adjustable in height through a handle. The corking machine feeds the stoppers through a hopper and automatically inserts them in the bottle neck. By quickly changing the fixtures (filling machine inlet and outlet star, corking machine centre star, rails and counter-star conveyors), the conveying system can hold bottles of different sizes.

The base and all parts that come into contact with the product are made of AISI 304 STAINLESS STEEL. The accident prevention guard and safety devices provided comply with EEC safety regulations.




TOSCANA ENOLOGICA MORI

VIA CIMABUE 4-6 - TAVARNELLE VAL DI PESA (FI) ITALIA email: tem@tem.it
TEL. +39 055 8071568 FAX +39 055 8071293 www.tem.it www.olivoil.it

MONOBLOCCO RTS 1200



MONOBLOCCO RIEMPIMENTO E TAPPATURA BOTTIGLIE IN VETRO CILINDRICHE, TAPPO RASO E SILICONE
MONOBLOC FOR CYLINDRICAL GLASS BOTTLE FILLING AND CORKING WITH NATURAL AND SILICONE CORK

CARATTERISTICHE - SPECIFICATIONS

Altezza totale - Total weight:	mm. 2100-2250 (regolabile/adjustable)
Larghezza - Width:	mm. 1260 (basamento-base), mm. 2260 (totale-total)
Profondità - Depth:	mm. 850
Altezza piano di lavoro - Worktop height:	da-from 850 a-to 1110 mm.
Apparecchiatura elettrica - Electrical equipment:	a bordo macchina-on the machine
Apparecchiatura pneumatica - Pneumatic equipment:	a bordo macchina-on the machine
Alimentazione generale - General power supply:	380 V 50 Hz.
Alimentazione aria - Air supply:	5-6 bar
Consumo aria/ciclo - Air consumption/cycle:	0,6 Lt.
Potenza installata - Installed power:	1,3 kW.
Diametro bottiglie - Bottle diameter:	da-from 55 a-to 115 mm.
Altezza bottiglie - Bottle height:	da-from 240 a-to 380 mm.
Diametri tappo - Cap diameter:	da-from 24 a-to 30 mm
Altezza tappo - Cork height:	da-from 30 a-to 50 mm
Produzione oraria - Hourly production:	da-from 450 a-to 1200 bottiglie/ora - bottles/hour
Velocità nastro - Belt speed:	5m/1'
Capacità vasca riempitrice - Bottling machine tank capacity:	35 Lt.
Capacità tramoggia tappatrice - Corking machine hopper capacity:	300 tappi-corks
Peso - Weight:	900 Kg.

ΑΦΟΙ ΓΑΒΡΙΗΛΙΔΗ Α.Ε.Β.Ε.

Σταδίου 101, Τ.Κ. 59100 Βέροια
Τηλ. 23310 20262 Fax 23310 20263
<http://www.agroenos.com>

Η εταιρεία μας, **ΑΦΟΙ ΓΑΒΡΙΗΛΙΔΗ Α.Ε.Β.Ε.**, ως επίσημος εισαγωγέας και εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος για όλη την Ελλάδα του Ιταλικού εργοστασίου **Toscana Enologica Mori S.n.c.**, παρέχει πλήρη τεχνική υποστήριξη (service, συνεργείο, γνήσια ανταλλακτικά) και εγγύηση **1 χρόνου** σε όλες τις γραμμές αυτόματης εμφιάλωσης, υπό την προϋπόθεση ότι τηρούνται οι οδηγίες ορθής χρήσης και συντήρησης της αυτόματης γραμμής εμφιάλωσης, όπως ορίζονται από την κατασκευάστρια εταιρεία **Toscana Enologica Mori S.n.c.**


TOSCANA ENOLOGICA MORI

VIA CIMABUE 4-6 - TAVARNELLE VAL DI PESA (FI) ITALIA email: tem@tem.it
TEL. +39 055 8071568 FAX +39 055 8071293 www.tem.it www.olivoil.it



MONOBLOCCO RTS 2000

MONOBLOCCO RIEMPIMENTO VINO E LIQUIDI POCO DENS E
TAPPATURA BOTTIGLIE TAPPO RASO E SILICONE

COMPACT UNIT FOR BOTTLING WINE AND LOW DENSITY
LIQUIDS AND CORKING BOTTLES WITH NATURAL AND
SILICONE CORKS

RTS 2000 è un monoblocco compatto per il riempimento di vino e liquidi poco densi e la tappatura delle bottiglie con tappo raso e silicone. La versione standard del monoblocco è costituita da una riempitrice con dodici rubinetti, una tappatrice per tappi raso, un sistema di convogliamento per bottiglie.

La riempitrice utilizza il sistema a depressione; il gruppo superiore con la vasca ed i rubinetti è regolabile in altezza mediante manovella.

La tappatrice alimenta i tappi mediante una tramoggia e li inserisce automaticamente nel collo delle bottiglie. Il sistema di convogliamento permette, mediante rapida sostituzione delle attrezzature (stella ingresso e stella uscita della riempitrice, stella centrale della tappatrice, ringhiere e convogliatori controstelle), di ospitare le bottiglie di vario formato.

Il basamento e tutte le parti che vengono a contatto con il prodotto sono realizzate in ACCIAIO INOX AISI 304. Il riparo antinfortunistico e le sicurezze presenti rendono la macchina sicura in conformità alle normative CEE.

RTS 2000 is a compact unit for filling wine and low density liquids and corking bottles with natural and silicone corks.

The standard version of the machine comprises a bottling machine with twelve taps, a corking machine for smooth corks and conveying for bottles.

Filling machine uses a low pression liquid system. Upper unit composed by tank and nozzles is adjustable in height trough a proper handle.

The corking machine feeds the corks through a hopper and automatically inserts them in the bottle neck. By quickly changing the fixtures (filling machine inlet and outlet star, capping machine centre star, rails and counter-star conveyors), the conveying system can hold bottles of different sizes.

The base and all parts that come into contact with the product are made of AISI 304 STAINLESS STEEL. The accident prevention guard and safety devices provided comply with EEC safety regulations.




TOSCANA ENOLOGICA MORI

VIA CIMABUE 4-6 - TAVARNELLE VAL DI PESA (FI) ITALIA email: tem@tem.it
TEL. +39 055 8071568 FAX +39 055 8071293 www.tem.it www.olivoil.it

MONOBLOCCO RTS 2000



MONOBLOCCO RIEMPIMENTO VINO E LIQUIDI POCO DENSI E
TAPPATURA BOTTIGLIE TAPPO RASO E SILICONE
COMPACT UNIT FOR BOTTLING WINE AND LOW DENSITY
LIQUIDS AND CORKING BOTTLES WITH NATURAL AND
SILICONE CORKS

CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES

Altezza totale - Total weight:	mm. 2100-2250 (regolabile/adjustable)
Larghezza - Width:	mm. 1260 (basamento-base), mm. 2260 (totale-total)
Profondità - Depth:	mm. 980
Altezza piano di lavoro - Worktop height:	da-from 850 a-to 1110 mm.
Apparecchiatura elettrica - Electrical equipment:	a bordo macchina-on the machine
Apparecchiatura pneumatica - Pneumatic equipment:	a bordo macchina-on the machine
Alimentazione generale - General power supply:	380 V 50 Hz.
Alimentazione aria - Air supply:	5-6 bar
Consumo aria/ciclo - Air consumption/cycle:	0,6 Lt.
Potenza installata - Installed power:	1,3 kW.
Diametro bottiglie - Bottle diameter:	da-from 55 a-to 115 mm.
Altezza bottiglie - Bottle height:	da-from 240 a-to 380 mm.
Diametro tappi - Corks diameter:	da-from 24 a-to 30 mm.
Altezza tappi - Corks height:	da-from 30 a-to 50 mm.
Produzione oraria - Hourly production:	da-from 1500 a-to 2000 bottiglie/ora-bottles/hour
Velocità nastro - Belt speed:	5 m/1'
Capacità vasca riempitrice - Bottling machine tank capacity:	35 Lt.
Capacità tramoggia tappatrice - Corking machine hopper capacity:	300 tappi-corks
Peso - Weight:	900 Kg.

ΑΦΟΙ ΓΑΒΡΙΗΛΙΔΗ Α.Ε.Β.Ε.

Σταδίου 101, Τ.Κ. 59100 Βέροια
Τηλ. 23310 20262 Fax 23310 20263
<http://www.agroenos.com>

Η εταιρεία μας, **ΑΦΟΙ ΓΑΒΡΙΗΛΙΔΗ Α.Ε.Β.Ε.**, ως **επίσημος εισαγωγέας** και **εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος** για **όλη την Ελλάδα** του ιταλικού εργοστασίου **Toscana Enologica Mori S.n.c.**, παρέχει πλήρη **τεχνική υποστήριξη** (service, συνεργείο, γνήσια ανταλλακτικά) και **εγγύηση 1 χρόνου** σε όλες τις **γραμμές αυτόματης εμφιάλωσης**, υπό την προϋπόθεση ότι τηρούνται οι οδηγίες ορθής χρήσης και συντήρησης της αυτόματης γραμμής εμφιάλωσης, όπως ορίζονται από την κατασκευάστρια εταιρεία **Toscana Enologica Mori S.n.c.**



VIA CIMABUE 4-6 - TAVARNELLE VAL DI PESA (FI) ITALIA email: tem@tem.it
TEL. +39 055 8071568 FAX +39 055 8071293 www.tem.it www.olivoil.it